

**NOTICE OF THE NEW MEXICO ENVIRONMENT DEPARTMENT SECRETARY'S DECISION TO  
ISSUE 20.5.123 NMAC ON AN EMERGENCY BASIS**

20.5.17 NMAC was inadvertently repealed without the New Mexico Environment Department Secretary's authority during a rulemaking procedure before the Environmental Improvement Board that involved other Petroleum Storage Tank regulations. Therefore, the Secretary of the Department invoked the emergency rulemaking procedures on July 31, 2018 to promulgate 20.5.123 NMAC (which is identical to 20.5.17 NMAC, but renumbered) in accordance with Section 14-4-5.6 NMSA 1978. This emergency rule shall remain in place until a permanent rule takes effect under the normal rulemaking process. If no permanent rule is adopted within 180 days from the effective date of the emergency rule, the emergency rule shall expire.

**CONCISE EXPLANATORY STATEMENT**

This rulemaking is undertaken as a result of changes to the federal regulations in 40 CFR Part 280 and 40 CFR Part 281. In 2015, the federal Environmental Protection Agency ("EPA") revised the Underground Storage Tank ("UST") regulations in 40 CFR Part 280 and also amended the regulations for state program approval ("SPA") in 40 CFR Part 281. These revisions strengthen the 1988 federal UST regulations by increasing emphasis on properly operating and maintaining UST equipment which will then help prevent and detect UST releases, among other things. New Mexico currently has State Program Approval with the EPA but due to the revisions to 40 CFR Part 281 in 2015 New Mexico must reenter into an agreement with the EPA.

Paragraph 1 of Subsection A of Section 14-4-5.6 NMSA 1978 requires that the time required to complete rulemaking procedures would cause an imminent peril to the public health, safety, or welfare. In accordance with Section 74-6B-2 NMSA 1978, the corrective action funds and rules governing the corrective action fund were enacted to protect public health and safety and the environment resulting from pollution of ground water resources as a result of leaking storage tanks. 20.5.123 NMAC is required to continue to provide financial assurance coverage, take corrective action in response to releases from storage tanks, and pay for the costs of minimum site assessments in excess of \$10,000 as well as other provisions set forth in Section 74-6B-7 NMSA 1978. There are approximately 900 storage tank release sites throughout the state that require ongoing corrective action to protect human health and the environment, including the state's groundwater resources.

Paragraph 2 of Subsection A of Section 14-4-5.6 NMSA 1978, requires that the time required to complete rulemaking procedures would cause the unanticipated loss of funding for an agency program. The rules provided in 20.5.123 NMAC are required in order for the state to retain its primacy to administer the federal underground storage tank regulations as provided in 40 C.F.R. § 281.37. Primacy allows the Petroleum Storage Tank Bureau to receive federal funds to operate the related corrective action and prevention programs. 20.5.123 NMAC governs payment for corrective action at state-lead sites as well as reimbursement of eligible costs for corrective action at responsible party-lead sites. These regulations are required in order to continue corrective action at approximately 900 storage tank release sites throughout the state, which is necessary to protect human health and the environment, including the state's groundwater resources.

Paragraph 3 of Subsection A of Section 14-4-5.6 NMSA 1978 requires that the time required to complete rulemaking procedures would place the Department in violation of federal law. The rules laid out in 20.5.123 NMAC are required to fulfill the federal regulatory requirement for financial assurance in 40 C.F.R. § 280.93 as well as payment of corrective action of releases from storage tanks 40 C.F.R. § 280.101.

If any person requires assistance, an interpreter or auxiliary aid to access documents, please contact Bonney Hughes at 505.476.5552 (Relay users please access the number via the New Mexico Relay Network) or [bonney.hughes@state.nm.us](mailto:bonney.hughes@state.nm.us).

NMED does not discriminate on the basis of race, color, national origin, disability, age or sex in the administration of its programs or activities, as required by applicable laws and regulations. NMED is responsible for coordination

of compliance efforts and receipt of inquiries concerning non-discrimination requirements implemented by 40 C.F.R. Part 7, including Title VI of the Civil Rights Act of 1964, as amended; Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973; the Age Discrimination Act of 1975, Title IX of the Education Amendments of 1972, and Section 13 of the Federal Water Pollution Control Act Amendments of 1972. If you have any questions about this notice or any of NMED's non- discrimination programs, policies or procedures, you may contact: Kristine Pintado, Non-Discrimination Coordinator, New Mexico Environment Department, 1190 St. Francis Dr., Suite N4050, P.O. Box 5469, Santa Fe, NM 87502, (505) 827-2855, [nd.coordinator@state.nm.us](mailto:nd.coordinator@state.nm.us). If you believe that you have been discriminated against with respect to a NMED program or activity, you may contact the Non-Discrimination Coordinator identified above or visit our website at <https://www.env.nm.gov/non-employee-discrimination-complaint-page/> to learn how and where to file a complaint of discrimination.

#### **NOTIFICACIÓN DE LA DECISIÓN DEL SECRETARIO DEL DEPARTAMENTO DE MEDIO AMBIENTE DE NUEVO MÉXICO A EMITIR 20.5.123 NMAC SOBRE UNA BASE DE EMERGENCIA**

20.5.17 NMAC fue derogado inadvertidamente sin la autorización del Secretario del Departamento de Medio Ambiente de Nuevo México durante un procedimiento de reglamentación ante la Junta de Mejora Ambiental que involucró otras regulaciones de Tanques de Almacenamiento de Petróleo. Por lo tanto, el Secretario del Departamento invocó los procedimientos de reglamentación de emergencia el 31 de julio de 2018 para promulgar 20.5.123 NMAC (que es idéntico a 20.5.17 NMAC, pero reenumerado) de acuerdo con Sección 14-4-5.6 NMSA 1978. Esta norma de emergencia debe permanecer en vigencia hasta que una norma permanente entre en vigencia bajo el proceso normal de reglamentación. Si no se adopta una norma permanente dentro de los 180 días a partir de la fecha de vigencia de la norma de emergencia, la norma de emergencia expirará.

#### **DECLARACIÓN EXPLICATIVA CONCISA**

Esta reglamentación se lleva a cabo como resultado de cambios a los reglamentos federales en 40 CFR Parte 280 y 40 CFR Parte 281. En 2015, la Agencia de Protección Ambiental ("EPA, por sus siglas en inglés") revisó los reglamentos de Tanques de Almacenamiento Subterráneo ("UST") en 40 CFR Parte 280 y también modificó los reglamentos para la aprobación del programa estatal ("SPA") en 40 CFR Parte 281. Estas revisiones refuerzan los reglamentos federales de UST de 1988 al aumentar el énfasis en operar y mantener adecuadamente el equipo UST que luego ayudará a prevenir y detectar fugas de UST, entre otras cosas. Actualmente, Nuevo México cuenta con la Aprobación del Programa Estatal ante EPA, pero debido a las revisiones de 40 CFR Parte 281 en 2015, Nuevo México debe volver a entrar en un acuerdo con EPA.

Párrafo 1 de Subsección A de Sección 14-4-5.6 NMSA 1978 requiere que el tiempo requerido para completar los procedimientos de reglamentación cause un peligro inminente a la salud, la seguridad o el bienestar del público. De conformidad con Sección 74-6B-2 NMSA 1978 se promulgaron los fondos de acción correctiva y las normas que rigen el fondo de acción correctiva para proteger la salud pública, la seguridad y el medio ambiente resultante de la contaminación de los recursos de agua subterránea como resultado de fugas de tanques de almacenamiento. 20.5.123 NMAC es requerido para continuar proporcionando cobertura de aseguramiento financiero, tomar medidas correctivas en respuesta a los escapes provenientes de tanques de almacenamiento y pagar por los costos de las evaluaciones mínimas del sitio en exceso a \$10.000, así como otras disposiciones establecidas en Sección 74-6B-7 NMSA 1978. Hay aproximadamente 900 sitios con fugas provenientes de tanques de almacenamiento en todo el estado que requieren medidas correctivas continuas para proteger la salud humana y el medio ambiente, incluidos los recursos de aguas subterráneas del estado.

Párrafo 2 de Subsección A de Sección 14-4-5.6 NMSA 1978 requiere que el tiempo requerido para completar los procedimientos de reglamentación ocasione la pérdida imprevista de fondos para un programa de la agencia. Las normas provistas en 20.5.123 NMAC son requeridas para que el estado conserve su primacía para administrar los reglamentos federales de tanques de almacenamiento subterráneo según lo dispuesto en 40 C.F.R. § 281.37. La primacía permite que la Oficina de Tanques de Almacenamiento de Petróleo reciba fondos federales para operar las medidas correctivas y los programas de prevención relacionados. 20.5.123 NMAC rige el pago de acciones correctivas en sitios liderados por el estado, así como también el reembolso de los costos elegibles para acciones correctivas en los sitios principales de las partes responsables. Estos reglamentos son necesarios para continuar la

acción correctiva en aproximadamente 900 sitios con fugas provenientes de tanques de almacenamiento en todo el estado, lo cual es necesario para proteger la salud humana y el medio ambiente, incluidos los recursos de aguas subterráneas del estado.

Parrafo 3 de Subsección A de Sección 14-4-5.6 NMSA 1978 requiere que el tiempo requerido para completar los procedimientos de reglamentación coloque al Departamento en violación de la ley federal. Las reglas establecidas en 20.5.123 NMAC están obligadas a cumplir con los requisitos reglamentarios federales para la garantía financiera en 40 C.F.R. § 280.93, así como el pago de la acción correctiva de las fugas proveniente de tanques de almacenamiento 40 C.F.R. § 280.101.

Toda persona que necesite asistencia, intérprete o un dispositivo auxiliar para acceder a los documentos, deberá comunicarse con Bonney Hughes llamando al 505.476.5552 (los usuarios de servicios de retransmisión podrán acceder a ese número a través de la red de retransmisión de Nuevo México) o enviando un mensaje a [bonney.hughes@state.nm.us](mailto:bonney.hughes@state.nm.us).

El Departamento de Medio Ambiente de Nuevo México (NMED por su sigla en inglés) no discrimina por motivos de raza, color, origen nacional, discapacidad, edad o sexo en la administración de sus programas o actividades, según lo exigido por las leyes y los reglamentos correspondientes. NMED es responsable de la coordinación de esfuerzos para el cumplimiento de los reglamentos y la recepción de consultas relativas a los requisitos de no discriminación implementados por 40 C.F.R. Parte 7, que incluye el Título VI de la Ley de Derechos Civiles de 1964, según enmendado; la Sección 504 de la Ley de Rehabilitación de 1973; la Ley de Discriminación por Edad de 1975; el Título IX de las Enmiendas de Educación de 1972; y la Sección 13 de las Enmiendas a la Ley Federal de Control de la Contaminación del Agua de 1972. Si tiene preguntas sobre este aviso o sobre cualquier programa de no discriminación, política o procedimiento de NMED, usted puede comunicarse con la Coordinadora de No Discriminación: Kristine Pintado, Non-Discrimination Coordinator, New Mexico Environment Department, 1190 St. Francis Dr., Suite N4050, P.O. Box 5469, Santa Fe, NM, 87502, (505) 827-2855, [nd.coordinator@state.nm.us](mailto:nd.coordinator@state.nm.us). Si piensa que ha sido discriminado con respecto a un programa o actividad de NMED, puede comunicarse con la Coordinadora de No Discriminación antes indicada o visitar nuestro sitio web en <https://www.env.nm.gov/non-employee-discrimination-complaint-page/> para saber cómo y dónde presentar una queja por discriminación.